

始進水了。用他們的話來說，這是所謂“使世界瀕於戰爭邊緣”。即在目前，他們還在這樣做。但是，人類社會所需要的並不是製造死亡和破壞工具或謳歌戰爭的比賽。假使說社會制度不同的國家之間難免有對立或者不如說是競爭，那末也應該在增加人民福利和積儲精神財富方面去競爭。此種競爭不會分離人民而會把他們團結起來，使他們的努力能為和平及進步服務。

一一六．本屆會將要審查許多與我們所追求的目標極有關係的問題。請允許我表示一個希望，祝大會證明有力量應付它當前的任務，祝我們工作的結果有助於和平的增強。

一一七．蘇聯代表團將竭盡它的力量助成大會本屆會的成功。

午後四時四十五分散會

## 第七五一次會議

一九五八年九月十九日星期五午後四時四十五分紐約

主席：Mr. Charles MALIK (黎巴嫩)

### 議程項目九

#### 一般辯論(續前)

一．Mr. FLORIT (阿根廷)：讓我首先代表本代表團及阿根廷共和國政府祝賀主席榮任大會主席。

二．阿根廷政府對此番參加聯合國大會第十三屆會一事，特別重視。因為阿根廷在經過一個不無困難的歷程之後，已經完全以民主制度為基礎，重新力行憲政，並且確立法治。因此我國政府能夠了解這個偉大的大會的真正意義，因為敵國始終衛護國際法則，而且已經憑其在極不相同的情況之下所做的行為，表明它尊重國際爭端的法律解決，服從和平當局，以及就其自身的勝利成果而言也始終聽從和平當局的判斷。

三．對我們來說，聯合國真正代表人類所從事的影响最為深遠的事業，這是一種高尚的嘗試，其目的在經過法治，把國際社區聯合起來，並使舉世人民所渴望的那種道德觀念在實際上成為在全世界所有人民之間建立和平關係的惟一方法。我們對於聯合國雖然寄予厚望，可是當然不能忘懷今日使世界黯淡無光，並使會員國所有人民的共同文明前途堪慮的許多問題非常嚴重。

四．現在有兩個強大的集團，而且世界上無數人民都以它們為中心，結成團體，這是不可否認的事

實。同時，權力與國家利益不斷相互激盪，在受其影響的有限範圍以內，不斷引起爭端，使人類面臨混亂而不可測的深淵，這也是事實。由於古怪的歷史矛盾，以空前的速度在精神與物質財富方面為人類開闢新天地的那種進步，也可以在頃刻之間毀滅全部進步的成果。因此，這種進步所欲創造的自由的完全實現，很容易使所贏得的富足的宇宙歸於泯滅。

五．敵國接受這種不幸的世界局勢，因為根據冷酷的現實，不得不然。但是敵國深信絕對必須從這個嚴重的危機中找尋一條出路。敵國深信自保的天性將使舉世人民不得不立即團結，設法解決這個可能的衝突，而且要達成這個重大的目標，絕不能憑藉空洞的聲明宣言或善意的表示，而只有採行具體切實的措施，促進進展，增加財富，使世界舞台上能夠出現新的主角。今後必須出現新的力量，恢復我們這個時代因為若干國家的不成比例的發展而受到威脅的均勢。

六．從阿根廷共和國和美洲及西方國家的觀點，世界的情勢便是如此。我們希望把這個觀點說得非常明確。我們阿根廷人屬於在地理歷史上都自成一體的一洲，其中所有國家都有最密切的友好和相互尊重的關係，結成一體。同時，我們所承繼的文明活力充沛精神豐富因此能夠造成今日人類所享受的豐功偉業。

七．但是正因為我們是西方人，一種傳統的人道主義的繼承人，所以我們覺得能夠從一個比較崇高的觀點，辨別異同，判斷對抗的立場。我們知道我

們的文明已經澤及整個世界，因為這個文明受到基督理想的感召激勵；而且這種理想雖然根據歷史記載偶有弱點，但是對整個人類却帶來了普遍的福音。因此阿根廷人不難本着和善的基督精神，向屬於其他文化的人，略抒所見。舉世人民利害相共，而且在世界另一部分保護某項利益往往就是保護本國的利益，這是很明顯的事情。

八．就在地理上與我們相隔遙遠的許多國家來說，它們所面臨的因經濟、社會結構而起的情事與我們相似，它們面臨相同的問題，它們深信這種問題應以同一方法予以解決，而且像我們一樣，它們認為採取聯合行動是發展它們自身的國際人格的最佳方法，事實上是唯一方法。在這個背景之下，敝國在國際社會中的一切活動顯然必須根據阿根廷在國際政策上始終奉行的明確原則。

九．因此，我們阿根廷人深信民族自決原則。在美洲，民主傳統根深蒂固，我們生長在這種傳統之中，因此認為就以精神傳統種族和歷史各種聯繫結合而成的社區來說，只有該社區自由表達的同意，才是權力的合法基礎，此外並無其他基礎可言。我們既然深信只有以社區自由表達的同意為基礎的權力方屬合法，我們對於真正的民族團結為求自治所做的努力當然不能不加鼓勵。

一〇．敝國也深切尊重人的價值。因此，我們對於保障基督和西方傳統一部分深受珍視的遺產，即權利和具體自由一事，深切關懷，人是神聖的，而且敝國覺得在世界任何地方為保護別人所作的鬭爭也都是我們自己的鬭爭。

一一．我們也擁戴所有人民獲得文化與經濟發展的權利，而且我們覺得世界有無和平須視那個問題能否獲得滿意的解決而定，因此處境與我們相同的國家必須在聯合國範疇以內全神貫注那個問題。

一二．我們衛護國家主權原則，毫不放鬆。我們已經屢次堅決採取這種態度，美洲的姊妹國家可以作證。在國際事務還沒有像今天這樣受人注意的時候，我們就宣布這個原則。

一三．目前的許多衝突已經使我們這個世紀成為歷史上最驚心動魄的一個世紀，我們沒有捲入這些衝突的漩渦，因此我們可以說我們一成不變的政策是保衛世界和平——這當然是一種合乎基督精神的和平，也就是在自由中真正和平共存並且真正尊

重人的尊嚴的結果，而不是單以武力和不可抗拒的力量強制維持秩序的和平。

一四．阿根廷深信聯合國討論問題的態度愈是坦白，本組織便愈接近達成創設之初所懷的目標。因為國際政治大都不外是某一國家當時內部情況的有形表現，所以大會工作有無成就，多半也要看向大會敘述那些情況是否坦白。因此，阿根廷代表團願以絕對坦白的態度陳述國內的情形。

一五．阿根廷共和國還是經濟發展不足的一個國家。雖然敝國首都是全世界偉大都市之一，也許予隨便來到敝國的外國觀察家以良好的印象，而且阿根廷人民也奮發有為，但是上述一點是我們必須首先坦白承認的事實。

一六．這個國家在人力以及自然資源方面天賦頗厚，但是尚未經歷將來有一天會使它趨於偉大的那一種飛躍進步，同時它的人口以其與財富及領土而論仍甚稀少。直至今日，敝國始終祇是全力開發廣大的農業及畜牧資源，而且這種資源還是敝國參加國際市場的基礎，但是就形成富足的國計民生的其他因素來說，雖然敝國如想適應時代的需要，真正趨於偉大，必須以這些因素來補充它的一切活動，但是到現在為止始終沒有根據合理計劃有條有理地加以發展。

一七．我們的產品始終決定於最強大的經濟勢力對世界市場所加的條件，因此為保護我們的產品所作的鬭爭始終非常艱鉅。我們所倚賴的市場平衡情況時受我們無法控制的突然波動的影響，這種情形一再使我們的生產者灰心氣餒，覺得無能為力束手無策。我們也不能忽視我們因為未能利用今日不可缺少的最新技術進展，以致農產與畜產不斷減低。敝國雖然有非常豐富的煤產與水力資源，但是還缺少動力，以致從事創造的動機大受影響。

一八．總之，阿根廷的情形代表未能充分適應技術革命因而在進步奇速的一個時期節節落後的一批國家。今日誰也不能否認我們生活在工業化與機械化非常迅速的一個時代，因此落後國家只有兩條可怕的道路可走，不是迎頭趕上，便是淪為已經工業化的國家的殖民地。末了，這些現象與工業技術與大規模工業組織同時發展一事密切相關。

一九．應該絕對說明的一點是這種倚賴他人的情形對不得不忍受這種狀況的那些國家既無好處，

對整個人類也無利益。時至今日，任何災難禍害使相距最遠的區域也受其影響，無法預料，因此國家之間有欠平衡的情形使人類首受其害。

二〇．因此，阿根廷共和國對於它目前的情況一無隱藏，絕對坦白；同樣地，它也不隱隱想用何種方法來應付並克服這些困難。我們不相信一個國家可以關起門來自求發展。歷史上並無先例，而且在這個時代，如果還抱這種想法可說愚昧之至。但是，我們當然深信即使只是爲了表明我們尊重道德價值觀念，我們必須用一些方法獎勵全國儲蓄。不過我們也知道爲了從事我們所擔承的發展工作，我們必須獲得外資的合作。

二一．敝國絕對需要提高投資水平，因此阿根廷現在向真願合作、增進相互利益的所有方面提供萬無一失的保證。敝國憲政既經恢復，我們了解如果要得到所需的合作，必須採行健全合理的財政政策，使社會真正趨於安定，絕對尊重現行法治，並且堅決防止非法徵用或沒收財產以及武斷限制利潤移轉外國的政策。

二二．今日在阿根廷共和國，民心積極，因此已經開始的偉大事業，不但可能成功，而且可能根據目前情勢的需要，憑藉真正的動員迅速完成。我們已經戰勝了使力求民族解放的嘗試時受挫折的兩種歷史悠久的看法。第一種是所謂國際分工學說，在這種學說之下，多年以來敝國所承擔的簡單任務是以低價原料供給支配世界經濟的國家，以換取高價的製成品。第二種是以奮鬪保護本地產品的時髦口號作爲藉口而在實際上贊成保持現狀，就是仰賴他人和停滯不前的狀態。

二三．在敝國，這種看法已成過去。舉國上下已經明確知道我們所要達成的目標，而且就在這個基礎上面，敝國政府過去數月已經堅決推行一個強有力的發展政策。這是最近發動煉油運動的意義，這是爲滿足全國希望而從事的第一個鬪爭。在進行這個鬪爭的時候，我們正在一步緊一步，應付如何充分開發地下礦藏藉以解決動力問題的任務。美洲地下所藏無窮無盡的油和煤現在已可列入世界的生產，而且如果阿根廷以非常有利條件所爭取的資金源源而來，這些資源即可開採以供世界市場之用。

二四．敝國政府始終尊重以前政府所擔承的國際義務，今後亦將如此。敝國政府在成立以來這幾

個月內已經證明這一點，而且這個事實可以證明一個深切了解其所負國際義務的莊嚴性質的國家已經達到成熟的階段。

二五．這在大體上就是阿根廷爲策劃偉大的動員以便激勵全國力求發展所擬採取的途徑。早些時候，其他地方善於經營的先驅者爲我們這個時代的大國樹立基礎；我們今日的動員與他們當年所發動的動員可說相同。根據迄今所有的成就，顯然可以知道敝國已經超過空談的階段，而且決心積極迎頭趕上成爲自由偉大的國家。

二六．我們雖然覺得活力充沛，潛力無窮，但是也知道我們的真正困難。就敝國的情形來說，根據這個簡單程式的報告，顯然可以知道敝國人民如果要有成就收獲，絕不能單獨努力，而必需與處境相同的其他國家，尤其我們美洲的姊妹國家，同心協力，共同努力。

二七．我們已經提到我們在南美洲的特殊情況。我們現在要重申這一洲的國家無有例外完全團結，從南到北，成爲一家；可是我們必須承認雖然其中一個國家已經達到史無先例的發展階段，但是其他國家雖有豐富的人力與天然資源，却仍落後不前，毫無進步。我們本國與其他拉丁美洲國家的情形顯示單獨行動困難重重，同時一元的經濟，非常危險。因此拉丁美洲人發表言論，首先應以所受文明遺產與我相同的那些國家爲其對象。

二八．我們屬於也許是世界歷史上絕無僅有可以自稱爲“姊妹國家”的團體，這是獨有的榮幸。無疑地我們各有獨特的精神結構，真正的民族特性，互不相同。但是我們從有史以來，我便以世界上到處一樣團結人類的最密切的關係聯合一致。拉丁美洲國家幾乎同時成立；它們承繼了相同的傳統；它們的種族淵源與宗教信仰完全相同。通常視爲一個民族特有的聯繫使我們的國家密切團結；雖然我們在組織社區的微妙工作上都自作決定，各行其道。

二九．這個不易的決定和我們淵源根本相同的事實都表示目前在絕對尊重國家整體——這是國際法的基礎——的基礎上面我們應在經濟方面爲相互發展而堅決採取聯合行動，以期剷除使我們不能爲合力解決共同問題而衷心合作的那些障礙，要知道那些障礙有時並不實在，而且往往與我們的意願相違。

三〇．今日拉丁美洲正在國際社會擔任重要任務，而且希望以後能發生決定性的作用。爲了達到那個目的，它可以利用世界任何地方可以找到最廣大的資源。它的肥沃的牧地，豐富的礦藏，取之不竭的動力資源從北面熱帶地區伸延到拉丁美洲的最南部分。末了，拉丁美洲目前的人口可以繼續增加而沒有過多的危險，因此就所有各洲而言，拉丁美洲在這方面可說最有前途。

三一．就我們現在提請大家注意的阿根廷的缺點來說，它們當然就是妨礙美洲國家的成長及其偉大潛力的同一弊害，而且只有同受其害的國家戮力同心，共同努力，才能加以克服。同時，這種努力對於每一拉丁美洲國家的發展與團結都勢必發生決定性的影響。總之對於共同問題必須以聯合行動來謀解決。在世界市場上，我們需要彼此協助；我們必須實事求是，應付我們之間的關係，用和平方法來解決我們的爭端和疆界問題。我們必須互相幫助，使我們的經濟完全掙脫限制其發展的重重桎梏。我們必須遵照這種把每一拉丁美洲國家視爲法律和政治個體而真正加以尊重而且絕對不想加以征服或與之敵對的情形，審慎擬定廣大的計劃，以便我們每一國家能在美洲發展的範圍內逐漸擴展。

三二．因爲我們的目的是遠大的，我們必須使用簡單明瞭，切實具體的方法。舉例來說，要建立一個拉丁美洲共同市場自須作種種努力，而這種努力必須根據各國在逐漸克服表面和實際困難以後達成的一系列協議。這樣，我們才會實實在在走向我們的目標。單單空中樓閣發表宣言，永遠無望達到那個目的。

三三．大家應該認識，事實上應該強調，不斷改變的世界經濟型式目前引起了許多問題，這些問題加上剛才敘述的情勢，使我們易於認清今後重大的演變。歐洲國家的經濟自從戰爭結束以來不斷擴展從未間斷，現在似乎首次陷於停頓。

三四．美國最近的演變對世界經濟發生的影響與根據以往經驗所想像者並不相同。同時，我們已經提到的物價暴落一事是國際貿易上一個決定性的因素，對於向爲貨品輸出者的正在發展的那些國家影響最巨。

三五．今後數月，本會和其他重要國際及區域會議將討論對世界經濟今後發展非常重要的問題和

提議。我們要請大家特別注意國際貨幣基金會與國際復興建設銀行不日在新德里舉行會議時所要討論審查的問題，拉丁美洲及國協各成員的區域會議，尤其就本會的工作來說，應注意關於設置經濟發展特別基金會一事可能達成的決定。

三六．這個簡短的敘述顯示各種努力與方案必須妥加協調。爲了達此目的，阿根廷代表團殷切盼望本人向各位說明阿根廷政府的若干基本看法。我們首先要指出對於國際經濟合作這種觀念必須給予切合實際的富於彈性的解釋。我們深信在聯合國範疇內經濟暨社會理事會以主要諮詢機關的地位責無旁貸理應承擔此項責任。因此我們希望秘書長會盡心竭力與各理事國合作，使理事會不必肩負無關重要的責任，因而可有機會以積極態度有效方法履行憲章所規定的任務。

三七．關於國際經濟合作，我們不想詳細論列討論適當技術和地區問題時將予會議的那些方面，可是我們却特別想要強調對於發展落後地區經濟發展至關重要的一個方面。戰後在這方面所得到的經驗已經顯示爲促進合作以求經濟發展所作的努力幾乎全部集中在提供財政援助與技術意見以及擴充國際貿易上面。阿根廷政府充分了解必須盡量保持並且增加在那些方面所作的努力，但希望利用目前這個機會正式表示必須同等注意下列一事，即積極採取一致行動，克服發展落後國家經濟發展途中最嚴重的一個障礙，換言之，就是必須從發展落後各國國民中訓練若干組的技術和科學專家。這種人不但可使發展計劃付諸實施，而且可向那些國家的政府和私人企業提供能够徹底完成國家經濟發展艱鉅任務的負責領袖。

三八．因此，在主管機關開會的時候，我們擬創議把專爲增進國際技術協助所撥劃的資源一大部分用來在發展落後地區設立永久的訓練和研究機關。

三九．末了，我們必須表示阿根廷政府對國際商品貿易委員會終於成立，深感滿意，因爲那個委員會的設置，聯合國已有了一個適應的機關討論今日世界上最棘手的一個經濟問題。

四〇．我們希望利用聯合國提供的世界論壇，以美洲社區一分子的身分，向大家作一表示。阿根廷目前已具備可以推行發展國家的進步政策的條件：對國運具有深切信念；在法律上真正確保個人

權利受人尊重；並且為國家利益策劃經濟。美洲建國不久的國家正根據這三個原則為自求發展而進行偉大的鬭爭，我們現在向全世界各國提出這三個原則，因為我們深信那個鬭爭如果成功，可以立即確保未來的穩定局面。正如美洲每一國家的地位保障美洲所有其他國家的地位一樣，整個美洲的偉大地位足以保證全世界的安全和平。美洲國家都知道它們的情形與世界其他國家相仿；它們知道世界其他部分也落後消極瀕於絕望之境，而且其中若干國家已在它們之後參加全世界趨向政治合作進展的運動。

四一．美洲國家覺得自己是西方文明的繼承者，也知道從歐洲的古老國家受益良多；因為不論它們的種族、文化、語言和信仰，都是從那些國家傳下來的。同時美洲國家與已經開始覺醒的那些人民志同道合，因而對於它們的苦難，不勝同情。我們充分了解不但我們美洲國家應該自由進步；實際上，大國職責所在，而且為了自身利益，理應像它們傳播它們文化的產物自由主義一樣，使物質進步也能遍及全球。

四二．我們當然特別渴望拉丁美洲的發展能加速進行，因為我們深信美洲國家如果在努力趨向經濟發展方面落人之後，也許很容易打破世界各大制度之間的平衡，以致對全世界的自由和平發生致命的影響。

四三．我們已經直率坦白提到阿根廷問題，並且說明原故。阿根廷深信這種態度與聯合國的精神宗旨最相符合，因為根據憲章，本組織的主要目標便是努力確保世界人民的權利與進展。我們的目的是充分說明一個希望有偉大前途以便為人類服務的國家究竟有些什麼情況。

四四．今日在我們頭上陰霾再度四佈的時候，我們這個即將進入強盛成熟階段並且正在和平中準備為和平奮鬭的國家，願向受苦受難心懷憂懼的那些國家竭誠保證我們的光明前途。

四五．Mr. HERRERA BAEZ(多明尼加共和國)：主席先生當選聯合國第十三屆大會主席，本人首先要替多明尼加代表團向閣下表示最熱烈的祝賀。主席先生識見廣袤，在聯合國經驗豐富，並且對目前在此辯論的偉大問題深切關注，因此理應當選而且這些條件足以保證閣下一定會以英明態度領導我們的辯論。

四六．多明尼加共和國重申其對聯合國的信心，並且參加第十三屆大會的工作，以便與真心想根據聯合國所倡原則方法解決目前威脅國際社會和平安全與福利的迫切問題的所有國家，共同努力。

四七．敝國政府對本組織的根本宗旨具有堅決信心；一九四一年一月一日當人類為了今日在冷戰威脅之下正在辯論的那些國家自由獨立原則而在歐洲和遠東戰場進行鬭爭的時候，敝國政府以創始會員國身分參加了這個偉大的組織。

四八．多明尼加共和國政府依據多明尼加外交政策的指導原則，始終堅決支持聯合國。我們全力參加本組織的集體安全方案，尤其真正感於世界一家而實施的各項方案，如同有關難民、兒童救濟和技術協助的方案，足為證明，我們對上述方案經常慷慨捐助的事情已經無人不知。

四九．在聯合國歷史上，大會第十二屆和第十三屆會之間的一段時期最為緊張，令人憂慮。國際共產主義的擴展勢力面臨西方國家的圍堵政策，重新採行可與海浪起伏相比而且發生同一地上腐蝕作用的一種政治策略，威脅着國際和平安全的防衛。

五〇．我們眼見雙方交換互相攻訐的信件，其中明白顯示兩個相左意見的衝突；某方毫無證據，隨意提出指控並且舊調重彈再度提出同樣的藉口遁詞，因為它顯然深信眼見這種有失體統的情景的國家都非常健忘。這種無聊的外交文件的往來確切證明必須以一致的思想行動和最有效的方法保持憲章所規定的區域結盟制度。

五一．但是這些集體安全組織的真正意義何在？盟國關係並不單靠基地網的樹立和物資裝備的交換。大家必須想到這種關係所牽涉的精神因素，因為這些因素才是團結盟國的積極原則。盟國一詞的意義是相約願以資源力量互相幫助的當事方面互相尊重，真正友好，誠心互助而且彼此具有深切的了解。

五二．可是在我提到的時期以內在國際關係上逐漸形成的思想衝突並不限於外交上戰術性的尖銳鬭爭。目前國際上經濟發展的程度有天壤之別，使國際共產主義得以大加利用，進行思想和政治上的滲透進攻，並且乘機從事對未來有不可測之影響的競爭，所以各方必須同心協力，作最廣泛堅強的努

力，來消滅這些差別，並且依照憲章第九章首所規定的惟一可以接受的思想路線來進行消除貧病愚昧的鬭爭。

五三．經濟與社會合作不得當作進行政治滲透或干涉國家行政的工具，而且只能用來達成憲章規定的目的；憲章規定社會進度與生活水平的提高必須與更充分的自由觀念相符合，而且要創設為保證和平友好關係所必須的安定環境，必須尊重所有人民應有平等權利和自決權的原則。

五四．發展落後國家必須動員資金與技術知識方面的資源並且不斷改進國際貨物服務交換的條件，以便改進它們的社會經濟狀況；這個事實使美洲面臨一個非常棘手的難題，美洲的政治家絕不能熟視無睹。有些人設法把美洲經濟吸引到以唯物辯證和階級鬭爭原則為基礎的那一種經濟政策的範疇以內，我們如果不向那些人的威脅低頭，因而面臨上述趨勢可能漸漸形成的不可逆料的種種後果，使得接受下面這種考驗，就是在美洲確立為實施集體安全以防侵略並且和平解決國際爭端所必須的那種經濟和社會制度。

五五．有些人深信美洲國家社區向來的團結在道義和物質上有足夠的資源，可在本洲依據我們以西方基督教哲學為基礎的傳統，樹立為達到憲章第九章所載宗旨進行國際合作的良範。我們同意那些人的看法。

五六．我們應該再度強調美洲內部團結的前途面臨重大的考驗。在一九二八年夏灣拿會議，<sup>1</sup>一九三三年蒙台維岱涅會議，<sup>2</sup>一九三六年布埃諾斯艾萊斯會議，<sup>3</sup>我們克服了危險的猶豫不決的態度——這種態度使本洲在政策上漸漸採行與國家獨立自主原則相違反的若干措施——並且重申不干涉原則；在一九四七年 Petropolis 會議<sup>4</sup>和一九四八年波哥大會議<sup>5</sup>我們確立了集體安全及和平解決爭端的規則，為世界其他部分樹立良規，現在我們應該更進一步，脫離發表空洞言論和提出與我們自稱贊成的經濟和社會合作原則相抵觸的保留意見的時期，並且克服中途夭折的波哥大經濟協定，一九五四年財政部長

會議和一九四七年布埃諾斯艾萊斯經濟會議<sup>6</sup>所引起的沮喪情緒。

五七．整個美洲憂慮不安，對如何解決美洲的嚴重經濟社會問題最為關懷，多明尼加共和國亦有同感。多明尼加共和國領土為四八，四四二平方公里，人口為二，六九八，一二六人，因為 Generalissimo Trujillo 在一九三〇年推行政治、社會及經濟復興方案，現在已經成為正在美洲國家社區內實現其合法願望的一個國家。

五八．可是，二十八年以前，多明尼加共和國的情況是經濟與社會落後的最使人灰心的例證，我們的國家內亂頻仍，千瘡百孔，無法獲致文化文明，而且有永遠不能廁身文明國家之林的危險。

五九．在本世紀最初幾十年，明顯的事實是我們必須消除社會消沈的時期，並且開始推行全國復興方案。我們必須確切行憲，根據憲法規定，多明尼加共和國是以尊重人民主權及實施若干基本人權為基礎的民主代議國家。

六〇．直到一九三〇年，我們的憲政史還是我們所宣佈的原則與經濟社會根本情況完全脫節的一段歷史。因此在那個時期，我們對於國際合作無從提出任何貢獻。因為久懸未決的疆界問題未獲解決，我們的國界尚未確定；我們的財政制度完全崩潰，以致全國面臨破產混亂的邊緣；同時我國人民為疾病所困，生產能力大受影響，即連最基本的教育與文化便利也被剝奪，以致生活於原始經濟之中，朝不保夕。在那種情況之下，敝國政府如果要拯救國家，顯然面臨使一個幾乎滅絕的國家和社會起死回生的特殊任務。

六一．我們的疆界已經一九三六年的疆界協定確定，而在同一繼續不斷的政治領導下統治敝國的各個政府逐漸從事經濟社會和文化發展，因而能够獲得下述結果。一九三〇年，敝國的全部保健預算只有美金一六〇，〇〇〇元。今日這些重要的政府服務預算約為八，〇六二，〇〇〇美元，較一九三〇年增加五十多倍。一九三〇年我們只有八所醫院，四百張病床，今日我們有醫院五十一所，病床七千張，若干醫院的容量超過一九三〇年敝國所有醫院的總容量。防除瘧疾的運動正在進入決定階段，全國所

<sup>1</sup> 第六屆美洲國家國際會議。

<sup>2</sup> 第七屆美洲國家國際會議。

<sup>3</sup> 美洲國際保和會議。

<sup>4</sup> 美洲防務會議。

<sup>5</sup> 第九屆美洲國家國際會議。

<sup>6</sup> 第一屆美洲經濟會議。

用衛生保護方面的資源為數驚人，在我國歷史上，尚屬創舉。

六二．我們不但參加國際勞工組織比較重要的公約，而且在我們自己的勞工法內採取這些公約所規定的標準，由此可見我們採行保護工人階級的社會政策。我們的最低工資條例目前正依照聯合國技術協助擴大方案所建議的計劃，加以修正，其目標在確使低資工人的工資水平隨國家經濟的擴展漸漸提高，以免引起最足以使繼續生產不合經濟原則的通貨膨脹或其他混亂情形。規定月入不到四百美元的所有公務員和政府僱員必須有人壽保險的法律可以列入比較重要的社會福利措施。

六三．就我們保護貧苦階級的法律來說，一九五五年公布的第四一〇七號法律頗有意義，其中規定監犯的無以為生的子女由國家給予生活津貼。

六四．根據多明尼加共和國在教育方面的成就，顯可見敝國政府的活動絕對以人民的利益為其基礎。為了大致說明近年來敝國教育的發展情形，本人只須指出在過去二十二年，人口雖然增加一倍，但是在同時期內初級小學的容量已經增加十一倍之多。在城市與鄉村，入學的學生總計四九一，一五八人；一〇，〇八〇青年男女正在中等學校肄業，二一，〇〇〇人正在職業學校受訓，青年學生四，〇三四人正在敝國大學接受高等教育。最可觀的努力是 Trujillo 掃除文盲運動，其效力可自下列事實評斷：一九五〇年文盲佔全人口百分之五十六·八，現在文盲比率已經跌至百分之三十三·九。由此可見，一九五七年一月 Mr. Barón Castro 代表聯合國教育科學文化組織執行委員會向在 Ciudad Trujillo 舉行的第三次拉丁美洲教育大會說多明尼加共和國文盲人數突然銳減，是有十足理由的。今年敝國的教育預算將逾美金一千一百萬元，較一九三六年前全部預算為多。

六五．敝國的經濟進展可憑其農業生產和工業發展加以估計。因為在這兩方面所獲得的進展，敝國一九五七年每人收入自美金一百七十四元增加到美金二百二十九元一角。這種結果的成因在耕種地區特別增多；全國供出口用的生產在一九五七年達到敝國歷史上的最高峯，計值美金一億六千一百萬元，而在一九三五年，全國出口總值還不過一千五百萬元。

六六．關於工業，因為政府實施獎勵政策，在一九五七年敝國境內共有大小工業二，九九三起，其所代表的全部投資超出美金二億零六百萬元。經濟發展政策的基礎是對國內國外的投資提供絕對的保證。

六七．在電氣化方面，自從這個動力來源收歸國有以來，有極大進步。在發展水力發電設備方面，敝國政府已經投資一千三百萬美金。一九四七至一九五六年間，敝國所消費的電量增加到二億三千二百萬瓩時，單單一九五五——一九五六年間所增電量，即有三千七百三十萬瓩。

六八．為全國電氣化和改良灌溉制度所行方案使敝國的農業發展多得了不少動力，目前政府在此方案下所推行的最大事業是建造 Tavera 水庫，一旦完成之後，可灌溉耕地三一，四〇〇公頃，其所容水量將達一億五千萬立方公呎。這個工程經費來源全部為多明尼加資金。

六九．一九五八年八月十六日，多明尼加政府發動五年計劃，號召投資六億五千萬美金來發展國家經濟並且擴展保健及教育服務，此項計劃最足表示多明尼加共和國為了確保多明尼加人民的經濟社會發展率逐漸增加，正在動員全國的天然資源和人力。

七〇．多明尼加共和國的經濟主要的是一種出口經濟，因此我們的經濟發展率多半要看貿易條件是否有利。多明尼加共和國願意盡力合作，共同實施為所謂“汎美方案”所擬具的計劃，但是敝國認為上述方案亦應規定取銷若干限制性的協定，以免多明尼加共和國在美國市場上的最重要出口產品受到不平等的待遇。敝國政府認為不應永遠對若干國家規定限額。這個問題不但影響多明尼加共和國，而且影響絕大多數輸出農礦原料的拉丁美洲國家；由此可見，這是大家都很關切的問題，應該列入目的在形成真正美洲經濟統一的任何方案。

七一．多明尼加共和國代表團殷切希望聯合國不會辜負人類對它所懷的厚望，而且在本屆大會期內我們對於緩和國際緊張局勢將作出真正具有建設性的貢獻，同時希望我們大家甚至連視國際關係為辯證過程者在內也能認識當前最荒謬而且我們都有義務設法解決的一大矛盾現象，是今日的世界一天比一天更互相依存，但是同時却互相猜忌敵視，惶惶

不可終日，把原應用以提高所有人民的生活水平的力量，都消耗殆盡。

七二. Mr. AIKEN (愛爾蘭)：主席先生：讓我首先恭祝閣下榮任這個職務，並且但願閣下主持會議百事順利。

七三. 本會每年舉行一般辯論，可以說是最近乎完善的辦法，使人類可以估計其自身的情況以及人類文明在某一年內的展望。議程上的項目雖然未經正式書定，但是實際上始終相同，就是目前本會能夠採取或提供何種對和平最為有利的行動與意見？我們如何能將人類的技能資源不再用於準備戰爭，而改變方向用於改善經濟與社會狀況？我們如何能夠扭轉歷史的趨勢，使其離開滅絕之路，走向生命？

七四. 就敵國代表團所知，各大國已經有了或不久就會擁有毀滅自己和毀滅我們全體的軍事資源，這是沒有疑問的。而且不論起因是好是壞，世界戰爭如果爆發，既不會使世界民主化，也不會使世界共產化，而祇會毀滅世界，這也是沒有疑問的。由此可見，我們的問題是如何控制我們的毀滅力量，如何避免毀滅和混亂，同時則逐漸改進和平相處以及為共同福利相互合作利用技能資源的辦法。

七五. 像本會的其他代表一樣，本人始終深信現代武器的毀滅力量日漸增大，因此世界必須實行法治。亙古以來，明理的人總是在主張隨武器威力之增加而擴大法治的範圍。

七六. 當然，在能夠穴居自保、憑恃棍棒來保障一家生命的時候，人儘可以以法自居。可是今日，武器的攻擊力量使世界各地人民無不受到毀滅或殘廢的威脅，因此對我們所有人民來說，問題是如何在原子彈的陰影之下，樹立新的世界秩序，以便由大家公認的權力機關——權力機關的決定由國際軍負責執行——解決我們的爭端；總之，就是如何在我們建立人間和平的時候，保持原子和平。

七七. 想獲得奇蹟一般的和平，未免是希望過奢。要樹立持久和平，不但須有卓越的技能智慧並且需要尊重所有人民的權益，尤其需要忍耐、寬恕與仁慈。

七八. 關於政府的動機意圖，不論說法如何，我們覺得舉世人民顯然都深切期望公平持久的和平。我本人也深信每一政府都寧願要這種和平，而不要

世界大戰能夠造成的最佳結果。因為那些悲慘的結局一定只是本國人民殘餘部分對一個支離破碎的文明的殘餘部分的統治而已。

七九. 我們雖然都希望澈底裁減核武器，但是不得不認清可怕的事實，就是在我們政治發展的現階段，希望不久立即達成這個目的，實屬徒然。即使我們在原則上已經達成協議，依我的了解，目前在技術上也無法確實查明所有核武器及其配件的確已經銷毀。而且既然這種武器祇有少數幾件便足以造成巨禍，因此在能夠加以有效控制而且大國在國際上絕對不再需要這種武器之前，也根本無望達成協議，澈底裁減核武器。無論如何，我們目前的最大希望是我們已經或不久即將達到大國在核武器方面絕對勢均力敵的恐怖均勢，在這個時期每一個大國都知道並且承認如果發動世界大戰，無法倖免，一定同歸於盡。

八〇. 本人的意思當然不是在那種核武器造成僵局的基本情況之下，大國無法簽訂足以限制核武器競爭的有用協定，這一點本人以後再加以強調。事實上，最近在停試核武器達成協議方面頗有進展，我們無不深感欣慰，並且表示歡迎。同時，我們還希望對於監督今後生產核武器的限制一點不久也會獲得相同的進展。可是即使如此，在多少年內我們將不得不生活在巨禍隨時可能發生的陰影之下。為世界和平努力者的最終目標當然是雙方達成協議共同努力消除上述陰影。可是目前當務之急是減少使用核武器的可能性。

八一. 擁有核武器的國家如果增加，防止戰爭的困難亦隨之增加，這種危險非常迫切，萬萬不可輕忽。如果擁有核武器的國家似乎有意開始停試核武器的時候，較小的國家却開始製造、試驗甚至使用這些可怕的武器，那真是悲慘之至，不堪設想。我們可以想到小國之間的深怨宿仇，因此任何一方也許都可能毫不躊躇使用這些武器。

八二. 因此，我們深信為了所謂核武器俱樂部的現有會員——美國、蘇聯、聯合王國、法蘭西——以及我們全體國家的利益，這個俱樂部的會員應以現有的會員為限，不能擴充。我們竭力主張首先照此意思達成國際協定，而且不屬於上述俱樂部的國家不應製造購置或擁有核武器，為了世界和平，我們大家應該同意把那個條件視為永久條件而加以接

受。我們知道就接受上述建議而言，尚無核武器的大國比較必須作更大的犧牲。可是有一個測驗，我們大家都應該用以考驗我們的政策。那就是設法想像如果核戰爭發生，我們對於當初未允作此犧牲以防止這種戰爭一事，是否會引以為憾。何況核武器俱樂部會員的處境也未必令人羨慕。保障這些武器安全的工作非常艱鉅，因為它們越造越小而輕便，已到了極其危險的程度了。它們愈早同意停止製造這些武器，愈是比較容易做到保障的任務。

八三．我要着重指出，如果本會在目前情況之下承認只有若干國家地位特殊，可有核武器，那末這些國家應該答應不以這些武器供給其他任何國家。本人要以上帝之名，籲請它們不要在全世界各地隨便散放這些武器。

八四．大會從擁有核武器的這些國家得到這種保證之後，可再通過決議案，要求所有其他國家不要製造或取得核武器。通過這種決議案之後，即可簽訂公約，由這些國家承諾不但唾棄核武器，而且對於它們為和平用途發展核能一事，接受聯合國的監督。為了使非聯合國會員國國家遵行此項提議的公約，自然非另有特別安排不可。我們知道其中有領土廣大工業發達的大國，如果要有切實有效的限制核武器的計劃，必須獲得那些大國的合作。

八五．限制核武器並不只是一個消極的預防措施。這是一個積極的措施，與世界和平最迫切的政治條件密切關連，無法分開。

八六．在大國在核武器方面陷於僵持局面的時期，持久和平所受最嚴重的威脅是它們互相競爭，設法控制尚無所屬而可以爭取的國家。我們如何能夠防止它們在進行這個競爭的時候無意中引起誰也不要的大戰？我們如何能夠防止因為這種競爭而可能發生的另一危險：大國目前因為在核武器方面勢均力敵而不致發生直接衝突，但是相持不下，因此一定會利用較小的國家來進行鬭爭，使它們國內動盪而且劍拔弩張，互相敵視？

八七．我們覺得這個問題的解決方法是雙重的。第一部分是大大國隨時把握機會，協議在一天天擴大的地區停止爭取較小國家歸附自己的競爭。就小國而言，它們可以宣布中立，而且大國和聯合國應當加以保證。第二部分解決辦法是說服並且盡力幫

助擁有核武器的國家在政治經濟文化方面，尤其爲了發展落後國家的經濟發展而進行合作。

八八．因此，我們竭力促請大國集團繼續推進已在奧地利開始的良好工作，並且在彼此都安全和任何一方所得好處都微不足道的情形下，隨時減少競爭。我們深信獲致公允持久和平的希望不在繼續保持“鐵幕”，圍堵線，“冷戰”宣傳以及數目驚人龐大的國防經費，而在漸漸認識這些權宜之計都已過時落伍，因此決心改用與這個核時代的需要和機會相稱的一種安全福利制度來作替代。在這種制度之下，限制核武器一點可能是一個重要因素。主席先生，本人在剩下來的幾段話內希望說明其他因素，有些是政治因素，有些是社會和經濟因素。

八九．愛爾蘭代表團曾經建議在中歐和中東實行軍事和外交上的撤退。在這兩個區域爭取小國歸附的競爭如果繼續下去實在太危險了，而且就我們所見，任何一方如果固執目前的立場，實際上也並無所得。在中東，各方爲了緩和緊張局勢已盡了相當的努力，難道要求在中歐也有同樣的努力，是希望過奢了嗎？

九〇．中歐所需要的當然並不是軍隊立即突然撤離，因為該區人民在心理上對於此舉也許尚無準備，此舉可能使那個區域陷於混亂。所需要的是東西兩方在聯合國監督控制之下妥爲籌劃按部就班逐漸進行的一種撤退，並且在撤退區域內由聯合國觀察員負責保證，不再容許外國軍隊捲土重來。如果像奧地利一樣，外軍已經撤退的國家宣布永久中立，大國和聯合國應該表示歡迎並且給予保證。

九一．敵國代表團所提各項建議只有一個目的，就是當我們開始爲和平繁榮而工作努力的時候，我們像蜜蜂用蜂蠟粘住無法擊退的醜惡的侵犯者一樣把原子武器完全隔離。

九二．憑着所建議的協議，加上各地的政治解決，核武器可以加以限制，而且現有核武器的國家可由答應除非挨打絕不打仗的國家漸漸加以分開。在這些情況之下，就可以決心發動掃除全世界多數人民貧苦狀況的運動。在發展落後國家，那種貧窮狀況是造成不穩悲憤情形的最根本和最恒久的原因，而且過去使大國有機可乘，進行競爭。今後，大國可在此方面進行合作，有所成就。

九三．愚見以爲在清除貧窮狀況方面，我們最大的缺點不是缺少資源而是不應用我們關於金融財政的知識。事實上，科學技術突飛猛晉，成績驚人，我們在許多方面都着着落後，不能迎頭看齊，在國際金融方面的落後現象便是一個顯著的例證。可是正如歐洲支付同盟所證明的，在這方面獲得協議並且實行國際合作是最容易的事。

九四．在歐洲支付同盟的有利影響之下，歐洲國家間的貿易幾年以內已經增加了百分之七十五，以致資本資源與生活水準都有增加提高。如果第二委員會根據歐洲支付同盟的經驗，審查如何把全世界貨物與服務的交換提高到我們全部生產水平的問題，我深信它當能以在最高可能的水平平衡收支以及擴充相互信用兩點爲基礎達成一個將使世界貿易大大增加的協定。

九五．就本人所見，在法律上不難規定由某一聯合國機關，例如國際貨幣基金會擔任世界支付同盟甚或世界中央銀行的地位，而且這個機關應該斟酌情形，增加或限制世界上國際貨幣的供應，並且負責使國際收支獲得平衡。如果能與所有國家以無條件放款，即使祇按每人數元的數目發放，也可恢復國際貨幣的兌換，並使國際貿易得到迫切需要的刺激。這種信用放款將使發展落後國家可以購置它們急需的設備以便減除貧困飢饉的狀況，同時先進國家也無須另徵稅款或挪用它們的流動準備金。

九六．就我們所談到的那些問題來說，我們處理它們的根本態度決定於下面這個信念：所有國家的多數人民都希望得到持久和平，以使用它們的力量資源來從事社會與經濟發展。我們深信如果我們所要的是一種持久的合作的和平，它的條件絕不可損害任何一方的自尊或威信。我們深信若欲樹立和平，必須先把責罵仇恨宣傳和各種威脅減少到最低限度。我們深信雖然核武器勢均力敵的局面也許已經使我們免於第三次世界大戰，但是我們仍應以全力以赴，使核武器終於全部廢除。我們深信如果一個社區受制於一個意圖侵略的政府，就那個政府來說，可能使它改變態度的不是外來的壓力和威脅而是該國邊疆的緊張局勢漸趨緩和以及鄰國表示願意進行和平友好的合作。在伊索寓言中使人脫去外衣的究竟是太陽而非暴風。決定我們態度的一個重要因素是我們深信透過威脅和宣傳的密雲陰霾，我們

可以看到希望的曙光，就是聯合國機關會跟著我們的科學成就與經濟資源以及人類的常識和人性，漸漸成長。

九七．就世界的許多棘手問題來說，如果要今日的政府完全負責，未免錯誤，尤其大國的政府，它們都繼承了嚴重的困難，可怕的责任與非常危險的敵對局勢，總而言之，就是兩次世界大戰混亂與恐怖的遺產。第二次世界大戰留下了一個充滿了恐懼憤恨和猜忌的時代，不足爲奇。在這種空氣之中，相爭雙方甚至不易達成有限的協議。可是這種協定事實上已經達成了好幾個，而且都是今後漸漸趨向國際了解的最大希望。在最近獲得的這些成就之中，我只要提到使外軍撤離奧地利並使該國中立的那個協定，使聯合國緊急軍以及在聯合國駐黎巴嫩的觀察團得以成立的那些協定，大國之間在文化技術方面進行交換的協定，以及一九五七——一九五八年國際地球物理年內各國家集團間進行科學合作的協定。每一個協定，每一個國際合作行動都有助於澄清因爲以前的衝突而累積下來的惡毒氣氛，因而減少發生新衝突的可能性。

九八．大家也應該注意雖然在最高階層有這麼多公開爭議，但是聯合國許多機關正在靜悄悄的應付人類在技術與政治上發生根本改變的這些日子所面臨的重大問題。大國在聯合國大廈和其他地方所建立的外交接觸遠較多年以來爲密切。討論停試原子武器的日內瓦會議頗爲成功，超過當初的期望。<sup>7</sup>第二次聯合國原子能和平用途國際會議獲得成功的消息尤其令人興奮。關於共同探測外空及使南極地帶國際化的美國提案極可能消除緊張局勢並促進我們的共同福利。艾森豪總統關於設置聯合中東發展基金以及擴展國際貨幣基金會與國際復興建設銀行的建議[第七三三次會議]也使大家可望獲得良好的合作。

九九．臺灣海峽最近的演變提醒我們現在還有極大的困難而且籠罩世界的戰爭威脅並未消除。我們大家都殷切希望現在華沙舉行的談判不但會順利解決當前的危機，而且不久也會開闢途徑，使遠東問題獲得公允持久的解決，以免那個地區再度威脅世界和平。雖然我們在軍事心理和政治上面臨的困難

<sup>7</sup> 研究可能締結之停止核試驗協定如有違反情事能否偵悉問題之專家會議。

非常迫切，而且對於能否解決那些困難，我們極容易感覺絕望，但是本人堅決相信如果我們在幾年之內能繼續保持和平，本組織在上帝保佑之下必能設法在這個太陽的衛星上面促使世界社區的鄰邦培養一種四海一家的團結精神，互相扶持應付困難，使我們之間的歧見不致擴大，並且對於我們的共同成就引為自豪。

一〇〇. Mr. HEKMAT (伊朗)：主席先生，閣下榮任本會主席的崇高職務，我要向閣下衷心表示祝賀。大家都知道閣下專心專志致力於聯合國的事業與理想，因此現在公推閣下出任主席，藉表欽佩。閣下的能力智慧與公正態度對於我們的討論將有極大的價值，而且使我們確信本會因此必能進行有效和具有建設性的討論。再者，閣下當選主席本人尤感欣慰，因為閣下所代表的國家與伊朗同屬一個地區，而且在文化和友情上與敝國關係至為密切。

一〇一. 我們再度在此集會，重新保證願意團結一致，和衷共濟，為世界和平安全而奮鬥努力。

一〇二. 一個月以前，八十一國的代表在此開會討論在中東發生的危機，並且想法掃除使國際局勢一時為之黑暗無光的危雲譎波。大會第三緊急特別屆會能够打破僵局，通過至少可說使那個區域避免迫在眉睫之危機的決議案〔一二三七(緊特三)〕，關於此點，我們必須讚揚所有關係方面為使大會緊急特別屆會所面臨的問題獲得解決所作的真誠努力。阿拉伯國家尤其應受讚揚，因為它們的諒解和容讓精神對於恢復該區的寧靜安定貢獻至大。

一〇三. 秘書長正會同關係政府擬具切實辦法，這些辦法將確保黎巴嫩和約旦的和平安定，便利美國和聯合王國軍隊撤離那些國家，因而進一步使聯合國憲章的宗旨原則受到維護。我們深信根據英明能幹而且受人尊敬的秘書長正在擬定的切實辦法，美國國務卿的陳述〔第七四九次會議〕，和以前在第三緊急特別屆會期內所發表的許多其他陳述來看，這些軍隊一定會迅速撤退。我們希望將來一秉誠意繼續這種努力之後，可以進一步鞏固中東所有國家之間的友好關係，加深它們之間的了解，並且開闢趨向持久和平的道路。

一〇四. 我們在第三緊急特別屆會發表陳述的時候，已經提到我們在處理中東問題時，必須參照過去使該區如此動盪不定的那些根本原因來進行；因

為單單解決迫切的表面問題必不能消除使中東忍受極大苦難的根本動亂。

一〇五. 中東的確是在經歷深刻的社會政治和經濟改變；這是歷史現象的自然過程。大家都知道該區動盪不定的一個主要原因是其人民要求自由和社會政治進展的正當願望受到了壓制。這些國家一天比一天更希望能享受獨立國家的地位，使其政治和社會願望獲得實現，繼續其經濟發展，並且更廣泛地利用國家資源來提高生活水平。

一〇六. 我們相信只有進行國際合作並且調和各方的利益，才能克服歧見，找到對中東人民以及該區和平安定最為有利的公允合理的解決辦法。

一〇七. 雖然關於中東的嚴重情勢，因為該區重歸平靜，使國際社區得以略釋其深切的憂慮，但是聯合國又在臺灣海峽面臨一個最嚴重迫切的問題。本人是一個亞洲國家的代表，不能諱言我們對遠東情勢最近的演變深切關懷，而想到這一連串情事可能引起重大衝突，我們尤其感覺不安。現在華沙進行的談判努力最值得我們的讚揚，而且我們殷切希望所有關係方面都會善自約束，絕不使用武力，並依據憲章原則以和平方法謀求解決。

一〇八. 我現在要談到議程上其他尚未解決的重要問題。

一〇九. 當前最重要的問題是裁軍問題。雖然在這方面，正如其他重要問題一樣，成敗的主要責任在於大國，但是對於所有國家，不論大小這個問題的確都非常重要。第十二屆會期間，各方曾真誠努力，想就裁軍問題達成協議——此種努力的結果是大會通過了決議案〔決議案一一四八(十二)〕——仍未獲致具體結果。裁軍委員會小組委員會開會時並未履行大會決議案的有關規定。這當然是一個挫折，但如果會員國願意本着大會決議案“各國間之和平善鄰關係”〔決議案一二三六(十二)〕的精神，折衷它們的意見，這個挫折原可避免；因為上述決議案確認必須擴大國際合作，緩和緊張局勢，並且用和平方法去解決國家之間的歧見紛爭。

一一〇. 大國互相猜忌的事情所造成的環境不但阻礙適當國際軍備管制制度的產生，而且促成大規模毀滅武器的生產競賽。在這種情形之下，小國別無其他辦法，只有把很大一部分資源用來購買軍火，而不能把它們用在社會和經濟發展上面。

——一。如果大國在這方面能夠達成某種協議，不但小國的軍費得以減少，而且正如大會所計議的，大國也可以利用因為實行裁軍而節省下來的經費，在全世界各地，尤其是發展落後的國家，用更多資源來改善生活環境。

——二。可是對於裁軍的最後結果，我們並不悲觀。因為世界社區殷切希望樹立持久和平，軍備競賽終久一定會停止。東西科學專家會議<sup>9</sup>在日內瓦對於確立一種偵查制度以便實施停試核武器國際禁令一事達成協定，這是最最可喜的事情。而且聯合國原子輻射影響問題科學委員會最近的報告書〔A/3838〕顯示核武器與熱核武器都非停止試驗不可。我們敢於希望根據這些結論，一九五八年十月底召開的日內瓦會議將對於停試核武器與熱核武器一事達成協議。據說一九五八年十一月美國、聯合王國及蘇聯專家將開會討論如何防止突擊問題，這也使我們覺得興奮。召開上述會議是裁軍前途不無希望的另一標誌。我們深信所達成的協議將使裁軍問題的技術方面更見明顯，並在擬具受國際管制的裁軍制度方面開闢趨向更大進展的道路。

——三。再者，鑒於第二次聯合國原子能和平用途國際會議所得結果，我們更有理由希望這種人類可以使用的能力會祇用於促進人類社會的進步，絕不會把它作為大規模毀滅武器。

——四。國際另一關心的問題是阿爾及利亞問題。我們對於這個問題遲遲不獲解決，很難不表示憂慮不安。可是我們希望關係方面將本着一種諒解與合作精神根據聯合國的宗旨原則，尋獲一個符合阿爾及利亞人民願望的和平民主而且公允的解決。

——五。我們本着同一精神，殷切希望關於達成憲章就確認所有不獨立人民的願望所訂的各項目標，還會續有進展。關於此點，我要指出我們對於西伊利亞問題之解決非常重視。印度尼西亞與荷蘭之間這個尚未解決的爭端使那個地區動盪不安，因此我們要表示衷心的願望，就是雙方會從速進行談判，並且根據聯合國憲章的宗旨原則擬定解決辦法。

——六。在本屆大會議程上，賽普勒斯問題再度出現。就我們來說，我們對於這個問題迄今尚未依據大會決議案一〇一三(十一)，由直接當事方面

——聯合王國、土耳其與希臘政府，以及賽普勒斯土耳其與希臘社區代表——進行談判予以解決，我們引以為憾。敵國政府與這三國政府都保持最友好的關係。因此我們熱烈希望不久會在和平互諒的環境之下，獲致解決辦法，以便在平等條件之下，保障希臘裔和土耳其裔賽普勒斯人以及直接當事國政府的合法權利。

——七。在談論尚未解決的重大國際問題的時候，本人絕不能不對德意志繼續分裂的事情略抒意見。我們在伊朗深信德意志目前的情況不但與德意志人民的願望不相符合，而且引起緊張局勢與人心惶惶的嚴重情形。我們真誠希望為了顧及關係國家的正當願望並且為了世界和平，德意志統一問題以及韓國、越南的統一問題都會全部獲得解決。

——八。如果真正尊重憲章的意旨和明文，並且誠心協調我們的努力，這些迫切的國際問題的確不難解決。我們對於聯合國在限制軍事衝突方面所有的偉大成就，非常感佩。可是就達成憲章所載若干主要目標而言，我們不禁覺得聯合國的機構有欠妥善。因為安全理事會常任理事國的意見並不一致，迄今還無法依照憲章規定設立國際部隊以便應付軍事侵略的威脅。因此，憲章關於集體安全的規定尚未實施。我們仍希望為恢復互信所作的真誠努力將使緊張局勢漸趨緩和，庶幾創立這種國際部隊的種種困難可以克服。

——九。同時，若干會員國依據憲章第五十一條建立防衛同盟，設法補救這種不幸的缺陷。如果樹立聯合國集體安全制度，隨時隨地保衛和平，當然最合乎理想。可是目前這一點難以做到，因此建立目前的結盟制度乃是必要的權宜之計。

——一〇。根據這個方針，而且由於力求自保的正當目的，伊朗與利害相共理想相同的若干其他國家結成防衛同盟，以期抗禦任何種類的侵略，並且增進區域經濟與社會合作。中東最近的情事使我們深信這個同盟今天比以前任何時期更為需要，因此我們決心進一步鞏固我們在這個區域的聯防力量。美國原已以觀察員身份參加公約，現在又於一九五八年七月同意充分進行合作，以便保障締約國的安全與國防，我們深感欣慰。

——一一。我已經說過，雖然憲章規定的國際部隊尚未達成，但是一九五六年創立聯合國緊急軍一

<sup>9</sup> 見註七。

事，對於維持中東安寧局勢，大有貢獻。聯合國緊急軍發生拘束作用，在實際上頗有價值。關於此點，敵國政府認為秘書長就設置聯合國常備和平部隊是否可行問題所進行的研究極有意義，值得大會妥加審議。

一二二．研讀近代歷史，尤其過去十年的情事，顯然可以看到對於國家的獨立和領土完整，直接武裝侵略並不是唯一的威脅。顛覆活動，煽動內爭與滲透一切間接侵略活動，不但對受害的國家而且對於世界和平都同樣危險。

一二三．誠然，在法律上，間接侵略的概念正與直接侵略一樣，迄今尚未確定。可是正如誰也不否認直接侵略的概念，所以誰也不能否認間接侵略是近來國際上比較常見的一種現象。顛覆活動如果任令其獲得成功，任何國家，尤其容易受到這種危險的較小國家，都不會覺得安全。在進行間接侵略的武器之中，可以列入各種的宣傳方式，包括目的在使宣傳對象國人心動搖，意志消沈的無線電廣播在內。

一二四．敵國政府要着重指出我們認為在世界任何地方進行的間接侵略或顛覆活動都非常嚴重。這種活動與聯合國憲章相抵觸，因為憲章規定全體會員國在國際關係上不但不得使用威脅或武力，而且用憲章的詞句來說，不得“以與聯合國宗旨不符之任何其他方法”去侵害任何國家的領土完整與政治獨立。大會第三次緊急特別屆會的辯論再度顯示許多會員國對於間接侵略的內在危險非常憂懼，因為間接侵略不但威脅較小國家的獨立完整，並且威脅國際和平與全世界的安定。

一二五．我要在此指出，伊朗的外交政策絕對根據聯合國憲章所載原則——保持密切國際合作及友好善鄰關係的原則。

一二六．我們與巴基斯坦及土耳其的關係非常密切，因此本人似乎無須在此詳加討論。

一二七．至於我們與北方強鄰蘇維埃社會主義共和國聯邦的關係，我們要着重指出我們一本發展友好關係的精神，已經使百年以來有關兩國共同疆界的歧見，獲得解決。我們也已順利地加強了我們的經濟和商務關係，而且正沿着我們兩國之間的河流築造水閘，開發水利資源。在解決兩國之間的歧見方面，我們的強大北鄰表示頗有善意，我們對這一

點很是感佩，而且我們殷切希望這種善意會在互尊互利的基礎上面歷久不衰。

一二八．密切的文化關係和友情使我們與阿富汗兄弟們聯繫在一起，而且我們正與他們繼續發展最誠摯的合作關係。敵國人民以熱烈情緒參加慶祝阿富汗國獨立四十週年紀念，不勝快慰，而且我們現在要利用這個機會再祝我們的鄰邦國運康泰。

一二九．伊拉克與敵國的文化與宗教關係根深蒂固，而且利害相同，因此我們兩國必須再接再厲，加倍努力，以便發展適當環境，增進我們的友情，了解與合作，使我們的國家同蒙其利。

一三〇．現在我要提到聯合國在經濟社會方面的活動。敵國政府對於因實施技術協助擴大方案而獲得協助一事，深為感激。我們覺得事實已經證明擴大方案非常有效，而且使各方面都深感滿意。

一三一．本人此時也想向美國表示感謝，因為美國，尤其在緊急時期，曾經給敵國政府以經濟和技術協助，以便應付敵國所面臨的許多經濟困難。

一三二．可是，如果我們想到發展落後國家的基本需求，聯合國在此方面的工作顯然還是不夠。發展落後國家的發展率還是遠較工業先進國家為低，因此這兩個區域之間的高低不平的生活水平愈來愈不平等。

一三三．我們相信在這裏頗受贊助的聯合國經濟發展特別基金會對於促進發展落後國家的進展一定能夠而且將有很大的助力。迄今為止，此事實現途中的重重障礙尚未克服。可是我們預期這個目的在擴展現有技術協助以及增加聯合國和各專門機關此方面工作的特設基金會，會迅速建立。

一三四．事實已經證明創造區域委員會以便各國政府配合行動，在某一特定區域內促進經濟社會發展，頗有用處，而且最為有利。敵國政府知道這種共同努力的優點，因此已經參加亞洲及遠東經濟委員會以期根據我們的經驗，力盡綿薄，而且我們深信我們的小小貢獻一定對大家都有幫助。但是這一點並不影響我們的立場，就是中東自成一體，必須有一個中東的區域經濟委員會，而且本人希望雖然目前困難重重，這個區域委員會終於會成立。

一三五．我們對於聯合國方案和其他方面給我們的龐大協助，固然真誠感激，可是我們同意在某一

國家促進經濟發展和社會進展的主要責任，仍應由該國自己負擔。我們充分了解這個基本原則之至理，並正盡心竭力根據這個原則採取行動，絕不錯過在敝國盡力促進經濟發展的機會。

一三六．我們正在遵循一個實行積極而建設的民族主義的政策，其目的在藉既有知識資金又願在互利而毫無政治條件的基礎上協助我們的那些國家的充分合作，來促進伊朗的繁榮以及經濟和社會發展。這是我們對於“積極而建設的民族主義”一詞的了解。請問何謂“積極而建設的民族主義”？關於這一點，最好引述一九五八年七月我們受敬愛的國王在華盛頓向全國報人俱樂部發表演說時所說的話。他說：

“建設的民族主義是今日最有活力的一種力量，已經使人懷有新的希望，並且使我們的人民增加自信。這股力量如果善加管制、利用與指導，當可成爲我們埋頭努力的主力。我們以民主積極的方式，保持尊嚴與榮譽，沿着安定和社會改革的道途向前邁進，毫無肆意攻訐，自我炫耀，自私自利的行爲。這對於我們的人民和世界和平永遠有利。”

一三七．主席先生，末了我要表示希望在閣下英明領導之下，本屆大會的討論將底於成功。本人爲一個東方國家的代表，也要再度表示我們對聯合國的信心，鄭重宣告願意盡心竭力，促使我們爲實現和平正義理想所從事的共同努力得到圓滿結果。

午後七時十分散會

## 第七五二次會議

一九五八年九月二十二日星期一午前十時三十分紐約

主席：Mr. Charles MALIK (黎巴嫩)

### 議程項目八

#### 通過議程

總務委員會第一次報告書(A/3926)

一．主席：大會面前的總務委員會第一報告書論及通過第十三屆會的議程，將各項目分配給各主要委員會以及策劃本屆大會會務三件事情。

二．在我們開始討論總務委員會有關這個問題的建議以前，本席要向大會在座代表提出一項建議。各位都知道本屆大會議程所列項目必須儘速通過，而且對於如何將各項目分配給各委員會一事，亦應速作決定，以便各主要委員會，尤其負責處理比較專門的問題的那些委員會，能够立即開始工作。因此，如首先處理總務委員會已經建議列入議程的項目以及它們的分配問題，暫不討論總務委員會向大會提出的其他建議，也許比較相宜。如果本會代表贊成這個辦法，本次會議就開始審議業經建議列入議程的那些項目。

決定如議。

三．主席：如果各位對於第二段至第七段或總務委員會報告書[A/3926]第一至第十六段內所提其他事項沒有意見，本席擬請大會依照過去例行辦法，總括討論是否將各項目列入議程的問題。

四．Mr. LALL (印度)：本人爲了要把一個問題問明白，所以上臺來發言。主席要我們接受總務委員會的報告書第一至第十六段。報告書第十二至第十五段論及印度所提題爲“中國在聯合國之代表權問題”的項目。請問主席是不是要我們接受總務委員會對於這件事情的建議？果真如此，印度代表團依據大會議事規則第二十三條不能接受那種主張。我們認爲關於這個項目必須舉行辯論。

五．主席：在答覆印度代表所提程序問題的時候，本席要請大會代表現在只注意報告書第二至第七段。關於第七段，捷克代表團已經要求發言，在我們着手處理項目六十一的時候，本席擬請捷克代表團發表意見。

六．目前，如果對於報告書第二至第七段各位代表沒有意見，本席擬請大會依照過去例行辦法，總括討論是否將各項目列入議程的問題。